



# 全心服務市民40年 勉青年加倍發奮 特首：最滿意實施最低工資

## 曾俊華冀廿國首腦展領導力

【本報訊】財政司司長曾俊華在康城時間十一月三日，以中國代表團成員身份參加在法國康城舉行的二十國集團領導人峰會會議。當日討論的主要議題，包括全球經濟，特別是歐債危機及各國向歐洲金融穩定基金注資的事宜。

曾俊華表示，現時全球的關注點在希臘國會的信任投票，其結果不單為希臘，甚至歐元區以至全球，帶來嚴峻後果。他希望二十國集團首腦能充分表現其決心和領導能力，帶領全球經濟走出陰霾，走向健康而可持續的經濟發展。他表示，峰會正值全球經濟面臨重大下滑風險的時刻。全球的短期經濟展望仍然令人憂慮。歐美面臨的結構性問題並非短期內可以解決，這些問題包括嚴重的財政赤字和債務問題。

曾俊華說，香港作為細小而開放的經濟體，必須保持高度警覺，密切留意全球經濟發展對香港的負面影響。但香港的經濟基礎保持良好，內需仍然保持強勁，深信香港經濟定能平穩度過全球經濟不明朗的時期。

峰會的其他議程，包括二十國集團的「強勁、可持續及均衡增長架構」，架構提出行動綱領，以推動全球的均衡發展。另一討論焦點是國際貨幣體系的改革。注意力集中在國際貨幣基金組織向歐洲金融穩定基金注資的問題，以及檢討特別提款權的組成貨幣等。

【本報訊】任職特首七年的曾蔭權說，自己四十多年的公務生涯內，一直本着全心全意服務市民的原則去辦事，從來未做過一件愧對香港人或愧對自己的事；對於任內多項政策能順利通過感到高興，包括確立普選時間表及最低工資條例。他表示，從政者要謙卑、有勇氣承擔及潔身自愛，更勉勵年輕人不要因為前路茫茫而不去努力，「年輕人應加倍發奮，相信最終可闖出一片天」。

曾蔭權於香港特首辦Facebook網頁上載兩條短片，內容主要是曾蔭權與香港小童群益會的一班「小特首」作視像對話。他說，在四十多年公務生涯裡面，他一直本着全心全意服務市民原則去辦事，從來未做過一件愧對香港人或愧對自己的事，「任內施政的好與壞，最有權利評價的應該是廣大市民，而不是自己」。

曾蔭權對於任內有多項政策能夠順利通過落實及得到市民支持感到高興，包括：確立普選時間表、為企業提供信貸保證，以及推行十二年免費教育及學券計劃等。

他認為，最低工資立法是其任內推動的其中一項最重要的政策，自今年五月一日最低工資條例落實至今，計劃效果顯著，最低收入群組的收入有明顯上升，且升幅達一成多，即使扣除通脹計算，基層市民收入亦有百分之六的增長，計劃完全達到保障基層勞工權益的目標。

曾蔭權說，他在公務生涯內一直謹

記三點。第一點是以謙卑的心去服務市民，多聆聽其他人的意見。

### 三點座右銘勉勵年輕人

第二點是要有勇氣及承擔。要為社會及市民創造福祉，有時候要做一些困難的決定，未必會得到所有人認同，有時甚至會遭到批評，但當知道這些決定是為社會長期利益着想時，便要勇往直前去。

最後一點是作為公眾人物及作為社會的領袖要潔身自愛，以身作則，一言一行要深思熟慮。「以上三點是我的座右銘，我認為所有擔任公職的人都應該要做到。」

曾蔭權勉勵年輕人，不要因為看不清前路而不去努力。他說，「以我自己為例，我到四十多歲時也不知道自己將來會成為特首。每件事都依靠自己的努力，隨着時間及機會達至成果。」他勉勵年輕人要加倍發奮，發掘出自己的優點，靠努力換取成就，相信最終可闖出一片天。



▲特首曾蔭權在短片中分享從政心得，他表示，從政者要謙卑、有勇氣承擔及潔身自愛

►曾蔭權透過香港特首辦Facebook網頁上載兩條短片，與香港小童群益會的一班「小特首」對話

## 明年派錢與否視庫房收入

【本報訊】本港貧富懸殊問題嚴重，政府於最新一份施政報告中，推出多項利民紓困措施。特首曾蔭權說，政府一直致力為基層脫貧，近年已提出多項補貼；庫房有盈餘，必會盡力協助基層。

對於明年財政預算案會否再向市民派「六千元大禮」，曾蔭權坦言，來年的庫房或會「手緊」，財政司司長未必會再「送大禮」，派錢與否需視乎庫房收入是否能負擔，社會亦需要達到共識。

曾蔭權接受報章專訪時表示，政府多年來一直致力於改善本港貧窮問題，只要政府庫房有盈餘，必會幫助基層。他說，社會對政府的扶貧措施總是「略嫌」不夠，若要完全消除本港的貧富差距，在資本社會內難以做到。他稱，關愛基金會盡量協助基層市民。

對於今年財政預算案中，政府首次向市民派六千元，曾蔭權說，政府今年派錢主要是庫房稅收突如其來增加，政府可選擇收起納入儲備，或可還富於民。對於明年會否再次向市民「送大禮」，他坦言，今



▲曾蔭權表示，來年是否繼續派錢需視乎庫房收入 資料圖片

年的庫房收入可能會遠遠遜去年，財政司司長未必會首肯，若政府庫房收入增，必然考慮儲備要充足，但市民反應亦要考慮，需要雙方達到共識。

另外，對於歐美經濟持續疲弱，曾蔭權擔心明年七月新特首及政府換屆時，會吸引金融大鱷藉外圍經濟亂局趁機襲港，但政府與各金融監管機構已做足工夫

，加強對銀行、證券經紀等中介機構的管理，不時進行壓力測試，以及制定緊急應變方案。

他說，若有極端情況出現，政府不排除會出手。曾蔭權重申捍衛聯匯的決心，他指出，現在風高浪急，要解除聯匯是想都不要想，有哪位同事提出都會「兜兜」，下屆政府亦不應該動聯匯。

## 唐英年：新特首要能處理金融危機

【本報訊】行政長官曾蔭權日前表示，下屆政府或面對另一輪金融危機。前政務司司長唐英年表示，希望下屆特首能做到居安思危，不斷檢討金融制度穩定性。但他相信，現屆政府會為下屆政府做好準備，香港多年來受過多次經濟衝擊，股市和金融市場一樣運作正常。

唐英年出席香港設計大使慈善晚宴後表示，外圍經濟情況相當不明朗，很欣賞曾蔭權有憂患意識能居安思危，有信心現屆政府會做好準備。他希望下屆特首能處理金融危機，不斷檢討金融制度穩定性。「近年金融市場不斷波動，金融風暴、科網股爆破、全球金融危機等，我們見過不少風浪，香港累積相當多經驗，股票市場或其他市場一樣正常運作，但不代表我們可以掉以輕心，要防患於未然。」

唐英年同意曾蔭權有關聯繫匯率不能隨意脫鈎的講法。他說，聯繫匯率成立以來，行之有效，對香港穩定起很大作用。



◀前政務司司長唐英年出席公開活動時表示，希望下屆特首能做到居安思危，不斷檢討金融制度穩定性 本報攝



▲廉署防止貪污處處長謝萬誠（左四）與檢測業界代表在研討會上合照

## 廉署推檢測業防貪指引

【本報訊】廉政公署推出新編制的《防貪指引》，協助檢測和認證業推廣良好企業管治、有效管理內部監控機制。指引就測試、檢驗和認證業一些較容易出現貪污的工作範疇，提供實際可行的建議。

廉署防止貪污處處長謝萬誠於本周四，在廉署與香港檢測和認證局、香港認可處合辦的「檢測和認證業誠信管理研討會」上表示，檢測和認證業負責確保產品的標準，因此業界的專業操守和誠信至為重要。香港檢測和認證局主席程伯中稱，誠信是「香港檢測、香港認證」良好品牌的基石，可確保業界不偏不倚地提供可靠及準確的服務。

研討會吸引了二百多名來自私營和公營界別的檢測認證業管理人員出席。廉署在會上推出新編制的《防貪指引》。

在處理測試樣本方面，指引建議檢測認證機構設立中央登記冊記錄測試樣本及指定樣本儲存的地方，確保樣本易於追尋，提高保安，以免樣本受到其他因素干擾。指引亦建議有關機構禁止未經授權使用或披露樣本資料，避免具市場價值的產品資料外泄或樣本未經授權遭轉賣。

廉署建議有關機構，設計標準的檢驗清單供檢驗人員使用，列出所有檢測項目及範疇，並建議以輪流方式分配工作，確保檢驗公正。機構應發出清晰指引，說明在外地進行檢驗工作的人員，可否接受客戶提供的膳食、款待、旅費及住宿。指引亦建議使用格式統一的報告和證書，並建立簡易的核證渠道，以核實報告和證書的真確性。

防貪處會向主要的檢測所、檢驗及認證機構派發指引，指引亦可在廉署網站瀏覽及下載。

## 賑災基金撥350萬助泰東災民

【本報訊】政府昨日表示，接納賑災基金諮詢委員會的建議，從賑災基金批出兩宗共三百五十萬元的撥款，予兩個賑災機構賑濟柬埔寨及泰國水災災民。

政府發言人稱，委員會期望今次撥款能對這兩個國家水災災民提供適切援助。該兩宗撥款分別為五十萬元予安澤國際救援協會（中國），以賑濟柬埔寨水災災民，和撥款三百萬元予香港世界宣明會，以賑濟泰國水災災民。

發言人說：「委員會將要求該兩個賑災機構在完成賑災計劃後向委員會呈交檢討報告及經審核帳目，以確保撥款用於指定用途。」

## 中電獲准重建旺角總部

【本報訊】中電亞皆老街總部重建項目獲城規會通過，中電對城規會決定表示歡迎，稱計劃可為平衡社會保育訴求與中電股東權益帶來雙贏局面，並將會逐步落實計劃。但有居住在中電總部附近的居民不滿城規會決定，認為中電重建項目借保育為名，實為興建屏風樓。

位於旺角亞皆老街的中電總部，為一級歷史建築。目前，中電計劃把主樓中最具價值的鐘樓保留，並在內興建兩個博物館，一為與中電企業有關的電力博物館，另一個是有關香港歷史發展；同時，利用其餘地盤空間，興建三座各二十五層高的住宅。中電早前已向城規會遞交方案，並申請將中電總部的地積比率由五倍升至五點五倍，建築高度由八十米放寬至一百米。

城規會昨日開會討論有關申請，委員會討論後決定通過計劃。規劃署總城

市規劃師謝建菁表示，中電放寬地積比率及高度限制等要求，均符合分區規劃大綱圖，並不造成與附近建築物不協調的現象。她說，委員會支持計劃，認為方案可平衡保育和發展。至於增加地積比率方面，由於主要用在博物館，而非住宅，加上中電又會將博物館免費開放予公眾參觀，因此可接受方案；而放寬建築高度至一百米，亦已經較早前時獲批的一百五十六米為低。

對於計劃獲城規會支持，中電表示歡迎，並稱重建計劃已平衡社會訴求及中電股東權益，可說帶來雙贏局面。中電對成功保留鐘樓作社會非牟利用途，感到鼓勵，稍後將會繼續進行其他所需申請及審批，逐步落實計劃。

不過，有十多名居住在總部附近的居民，不滿意中電的重建方案，昨早到北角政府合署城規會總部請願，反對方案。有居民代表表示，中電藉保育為名



，興建屏風樓，阻礙街道空氣流通，影響居民健康。他們對城規會決定感到失望，指城規會漠視居民健康。居民將在

本月中與中電開會，要求將建築物高度降低，確保通風暢順。

◀城規會經商討後通過位於亞皆老街的中華電力總部重建項目 資料圖片